联合国
贸易和发展会议

TD/B(S-XVIII)/L.4
15 December 1995
CHINESE

贸易和发展理事会
第十八届特别会议
1995年12月11日,日内瓦
议程项目2

根据《卡塔赫纳承诺》和理事会随后各项
有关决定审查贸发会议的政府间
机构发挥作用的情况

建议草案

1. 作为联合国大会在贸易和发展领域的主要机构,贸发会议是联合国本身在贸易、资金、投资、服务、技术和可持续发展等关键领域为所有国家的利益,特别是发展中国家的利益综合处理发展及其有关问题的最适当协调中心。在第八届贸发大会之后四年期间,贸发会议执行了《卡塔赫纳承诺》,证实所采取方向总地来说是正确的,但仍然有振兴和改造贸发会议政府间机构的余地,以便使其能更有效地顺应变化迅速的世界经济的需要。贸发会议的基本职权范围相当广泛,可以允许进行这种恢复元气的工作。有鉴于此并考虑到资源方面的限制,必须确定明确的优先项目,并围绕着这些优先项目建造政府间机构。因此,为有效和明朗地处理事务,贸易和发展理事会向贸发大会建议,贸发会议政府间机构应根据下列准则执行职务:

- (a) 政府间机构的结构、职务和汇报渠道应当更有条理和简单化,分配给每一个机关的任务和职能应更明确地界定。尤其应在结构中明确区分

决策和专家技术工作；

- (b) 决策权应与每一个机关在整个机构中所处层次相称；
- (c) 贸发会议的工作方案应通过改进预算、工作方案和技术合作活动的透明度和监督予以加强；
- (d) 应采取措施确保所议定的行动有效得到贯彻执行和评价；
- (e) 在处理对整个贸发会议工作方案有影响的跨部门性问题时应更审慎从事，在秘书处内也应这样做；
- (f) 应更有效的利用为期短的专家会议来处理技术性问题；
- (g) 在专家一级讨论的技术性问题应向专家组隶属有关机关提出报告，由其酌情转交理事会；
- (h) 会议日历应更有效地加以调控，会议总数应当减少。一般来说，除非合适，会议应避同时举行或连在一起举行。应让各国代表团有更多的时间作好充分的准备和协调。会议文件应按照现有规则及早以所有语文文本提供；
- (i) 应促进非政府有关方面以及工商业界/私营部门的参与并与其加强合作，以便使贸发会议适应日益面向市场的世界经济；
- (j) 应对增进发展中国家专家参加贸发会议技术性会议的问题、包括资助他们参加会议的问题给予特别考虑；
- (k) 鼓励贸发会议秘书长同世贸组织、国际贸易中心等从事有关领域工作的其他国际组织加强合作与协调。

2. 在改进政府间机构职能的工作中，可能有必要考虑将一个现有的工作方案从目前负责执行的机构转移到可以更为有效地执行工作方案的另一个机构。在一些其他情况下，尽管可以保留现有的机构，但该机构的工作方案可能需要修改。

3. 政府间结构的最后制订，包括各机关的数目、名称和职权，将根据就实质性方案作出的决定予以确定，根据这种理解，提出了以下具体的建议：

- (a) 为了执行其受委任的职责，贸易和发展理事会可以举行常会或执行会议。理事会的常会可以一次过在秋季举行，时间约为10个工作日。在这一届会议上，部分时间将用于审议实质性政策项目，以期吸引级别高的代表参加会议。应在与贸发会议工作有关的领域邀请公营部门、私营部门/工商业界和学术界知名人士出席会议。在其常会上，理事会将继续从贸易和发展的角度探讨相互依存和全球经济问题。它还将在其年度会议上审查《支援最不发达国家行动纲领》和《联合国非洲发展

新议程》执行方面的进展。理事会还应采取行动确保更有效的横向协调；

- (b) 经提前六个星期通知，或当各方一致认为有关问题迫在眉睫不能推迟到常会解决时，理事会可在任何时候举行执行会议，处理政策以及管理和体制问题，会议次数以一年三次为限。按照《卡塔赫纳承诺》的设想，执行会议通常将限于一天时间；
- (c) 贸易和发展理事会主席团将在每一届常会上选举，以主持整年的工作，并应有权在理事会本身休会期间处理日常事务，包括行政和程序事项。主席团的权限需要进一步规定；
- (d) 理事会应拥有为数较少的附属机构。其直辖附属机构可称为委员会，这些委员会将在其各自权限范围内就全部贸发会议的方案展开综合的政策工作。委员会会议时间应尽可能短，不超过五天。委员会将拥有具体的职权和较大的实质事项决策授权。各委员会可以召开为期短的（不超过三天）专家会议，会议结果不一定要用议定结论的形式提出。应由其隶属委员会审查其调查结果并讨论所涉政策影响。各委员会可酌情将在其主持下召开的专家会议的调查结果通报给其他有关委员会；
- (e) 各委员会的报告可以将所采取的行动列入以下两个单独的附件：
- A. 委员会根据其本身权限采取的行动；
- B. 提交贸易和发展理事会最后定夺的行动。理事会将注意到附件A，而不必加以讨论。只有当理事会有必要采取具体行动时，才编写附件B。